

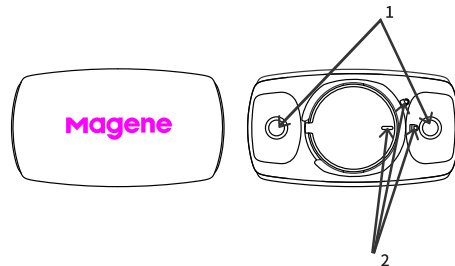
Magene Heart Rate Monitor

Magene

Model: H64

► Heart Rate Strap Product Introduction

The product supports Bluetooth 4.0 and ANT+ protocol simultaneously, monitors the heart rate in real time, and sends the data wirelessly to a smart phone APP, sports watch, GPS head unit or other equipment to track and record every beat of your heart.



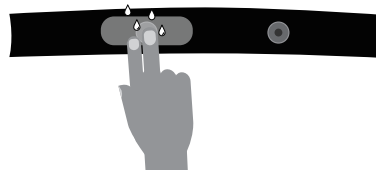
1) Heart Rate Strap Electrode Clips

2) Battery compartment rotation position identification

► Product Use (1)

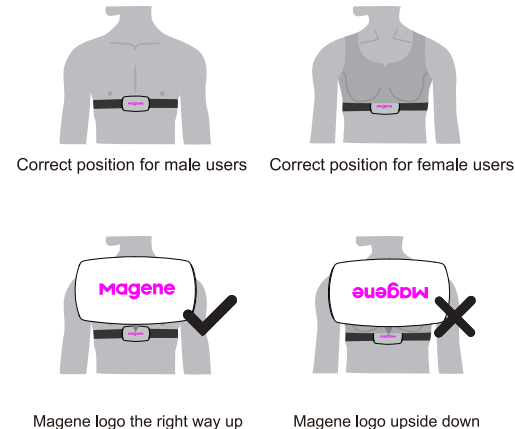
★ When wearing the heart rate monitor, please make sure that the Magene font is facing upright, otherwise the heart rate data may be abnormal.

1. Wet the electrode area of the chest strap with water before wearing it;



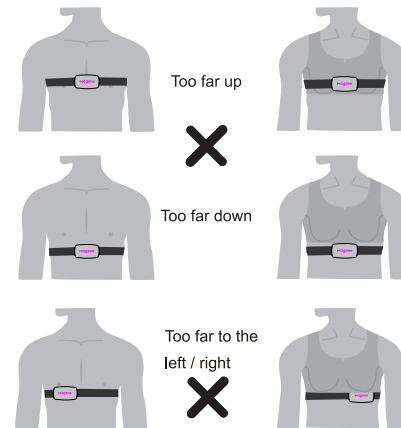
► Product Use (2)

2. Wear the strap in the correct position according to the pictures below, making sure the strap is below the main chest muscles;



► Product Use (3)

Incorrect ways to wear the MOVER strap:



3. Use the mobile APP, sports watch, GPS Head Unit or other equipment to search for a connection.

► Device Connection Instructions

★ Please wear the device correctly before attempting to connect to it. If the device is not worn, the device cannot be found by other equipment.

1. When using a smartphone app, you need to search for the heart rate monitor inside of the app. Connecting to the monitor through the phone system's bluetooth settings is invalid.

2. When using the Bluetooth protocol, you can only connect to one device or APP at a time. Please disconnect the old device or app when you need to connect to a new one.

3. When using the ANT+ protocol, it can be connected to by multiple devices at the same time;

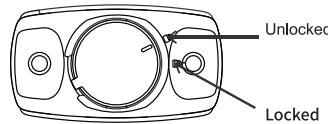
4. After the heart rate strap is removed, it will automatically enter a sleep state after 30 seconds, in order to save power.

► Product Specification

Accessories: Sensor*1,CR2032 Battery*1,Strap*1	
Weight: 55g	Battery life: 1000h
Heart Rate: 30~240BPM	Water Proof: IP67
Protocol: Bluetooth 4.0&ANT+	Sensor Scale: 61.9*34.3*10mm
Connecting Distance: Bluetooth 4.0:10m ANT+:6m	Strap Length: 64~86(±2cm)

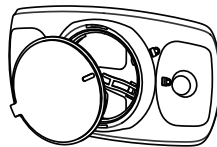
★ Actual battery life depends on using environment.

► Battery Replacement



1. Open the battery compartment by turning the position mark on the battery cover counterclockwise from the lock position to the unlocked position.

2. Place the new battery into the battery compartment and press the battery cover into position with the marker aligned with the unlocked indicator (as shown below). After the battery cover is fully pressed, turn the battery cover clockwise to align the indicator to the locked position.



► FAQ (1)

1. Which APP and GPS Head Units are compatible with the heart rate monitor?

All devices that support ANT+ protocol are compatible, including: GARMIN sports watches & head units, iGPSport, ZWIFT, ONELAP, etc. Devices or apps that support Bluetooth protocol compatibility include: Songtuo Bluetooth sports watches, walker, XingZhe, QiZhe, blackbird riding, NIKE+, STRAVA, Runkeeper, RuntasticPro, Endomondo, Moofit, Sports tracker, Wahoo Fitness, etc.

2. Why can't my device discover the heart rate monitor?

Please check the following:

- 1) Apply clean water to the skin in the chest strap sensing area;
- 2) It's possible the battery connector is covered with foreign contaminate or the spring is not pushed up;
- 3) Whether the battery is charged, try replacing the battery;
- 4) Whether the software supports the Magene heart rate monitor;
- 5) Bluetooth protocol can only connect one APP or device at the same time, please make sure that the heart rate band is not connected to any other devices or apps.

(If you are still unable to solve your problem, please contact online technical support)

3. Which sports can use the heart rate monitor?

A: The heart rate monitor can be used in almost all sports such as cycling, fitness, football, tennis, running, basketball, etc. (except swimming)

► FAQ (2)

4. Why does the smart phone Bluetooth connection reject pairing or not display data?

A: You can only successfully connect to the device through the app itself. Connecting through the phone's native bluetooth settings menu is futile.

5. How to clean the heart rate monitor?

A: After each use, please rinse with water and lay it flat. After using it 7 times, wipe the chest strap with diluted soapy water and rinse clean with water. Do not place the chest strap in the washing machine or dryer; do not use chemical cleaners (chemical cleaners may cause the chest strap to age too quickly and shorten its service life).

6. How many hours can the heart rate monitor last?

A: Battery life is about 1000 hours (may differ due to temperature and use environment)

► Firmware Updates

Install the Magene Utility app on a Bluetooth-enabled smartphone and connect to the heart rate monitor to get the latest firmware.



App Download
E-mail:support@magenefitness.com

For more information, please visit:
<http://www.magenefitness.com>

FCC Statement

Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with part 15 of the FCC Rules.

Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
 - (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
- intente
FCC Radiation Exposure Statement:

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.

This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body.

► Multi-language Manual



Manual in multiple languages
can be available from the following link:
www.magenefitness.com/manuals.html

 Magene Heart Rate Monitor	
Model	H64
	Nominal Voltage:3V (CR2032)
	Nominal Capacity:240mAh (CR2032)
	Ref.Weight:3.0g (CR2032)
Manufacturer	Qingdao Magene Intelligence CO.,Ltd.
Address	No.2 AWS, Road, Licang District, Qingdao Shandong China
 	WSJ Product LTD(for authorities only)
	Eschborner Landstraße 42-50 60489 Frankfurt am Main,Hessen, Germany
  	

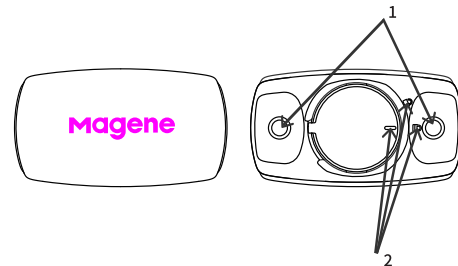
Banda de frecuencia cardíaca Magene

Magene

Modelo: H64

► Introducción de la banda de frecuencia cardíaca

El producto es compatible con Bluetooth 4.0 y ANT + simultáneamente, monitoriza la frecuencia cardíaca en tiempo real y envía los datos de forma inalámbrica a una aplicación de smartphone, reloj deportivo, unidad principal de GPS u otro equipo para rastrear y registrar cada latido de su corazón.



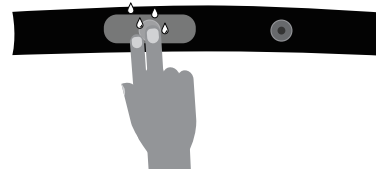
1) Botón para fijación en la correa de frecuencia cardíaca

2) Identificación de la posición de rotación del compartimento de la batería

► Instrucciones

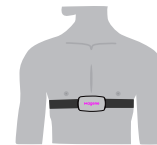
- * Para su uso por primera vez, quite previamente la lámina aislante del compartimento principal de la batería.
- * Cuando use el monitor de frecuencia cardíaca, asegúrese de que el logotipo Magene esté en la posición de lectura correcta, de lo contrario, los datos de frecuencia cardíaca pueden ser erróneos.

1. Humedezca el área del sensor de la banda de pecho con agua antes de ponérsela;

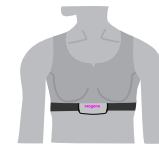


► Utilisation du produit(2)

2. Póngaselo en la posición correcta debajo de los músculos del pecho como se muestra en la siguiente imagen



Posición correcta para usuarios



Posición correcta para usuarias



logo Magene en posición correcta



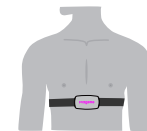
logo Magene en posición incorrecta

► Utilisation du produit(3)

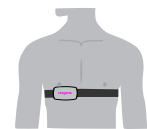
Formas incorrectas de llevar la correa MOVER:



Demasiado alto



Demasiado bajo



Demasiado a la izquierda/derecha



3. Utilice la aplicación móvil, el reloj deportivo, el ciclocomputador GPS u otro equipo para buscar una conexión.

► Instrucciones de conexión del dispositivo

* Conecte el dispositivo después de haberlo posicionado correctamente. Cuando no lo lleva puesto, el dispositivo está en estado de reposo y no se puede conectar con otros equipos.

1. Cuando utiliza una aplicación de smartphone, debe buscar el monitor de frecuencia cardíaca dentro de la aplicación. La conexión al monitor a través de la configuración de bluetooth del teléfono no es válida.

2. Cuando se utiliza Bluetooth, solo puede conectarse a un dispositivo o aplicación a la vez. Desconecte el dispositivo o la aplicación anterior cuando necesite conectarse a uno nuevo.

3. Cuando se utiliza ANT +, se pueden conectar varios dispositivos al mismo tiempo.

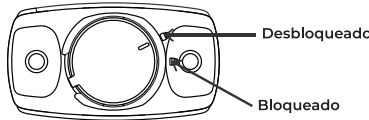
4. Una vez que se quite la banda de frecuencia cardíaca, entrará automáticamente en un estado de reposo después de 30 segundos para ahorrar energía.

► **Especificaciones del producto**

Accesorios: Sensor * 1, batería CR2032 * 1, correa * 1	
Peso: 55g	Duración de la batería: 1000h
Rango de frecuencia cardíaca: 30-240BPM	Nivel de resistencia al agua: IP67
Protocolo: Bluetooth 4.0&ANT+	Tamaño de host 61,9*34,3*10mm
Distancia de conexión: Bluetooth 4.0: 10m ANT+: 6m	Longitud de la correa: 64 – 86cm

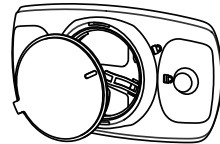
*La duración real de la batería depende del entorno de uso.

► **Cambio de batería**



1. Abra la tapa de la batería girándola en el sentido contrario a las agujas del reloj pasando de la posición de bloqueo a la posición de desbloqueo.

2. Coloque la batería nueva en su compartimiento y presione la tapa en su posición, alineando la marca con el indicador de desbloqueo (como se muestra a continuación). Una vez la tapa de la batería esté completamente presionada, gire la misma en el sentido de las agujas del reloj hasta alinear el indicador en la posición de bloqueo.



► **Preguntas más frecuentes**

1.¿Qué aplicaciones son compatibles con el monitor de frecuencia cardíaca?

Los dispositivos compatibles con ANT +, y los dispositivos o aplicaciones compatibles con Bluetooth.

2.¿Por qué mi dispositivo no puede detectar el monitor de frecuencia cardíaca?

Por favor, revise lo siguiente:
1) Aplique agua limpia en el sensor de la banda de pecho y póngala en contacto con la piel.
2) Puede que el conector de batería esté sucio o que el muelle no apoye correctamente.
3) Si la batería está agotada, reemplácela.
4) Que el software es compatible con el monitor de frecuencia cardíaca Magene;
5) El protocolo Bluetooth solo puede conectar una aplicación o dispositivo al mismo tiempo, asegúrese de que la banda de frecuencia cardíaca no esté conectada a ningún otro dispositivo o aplicación.
(Si aún no puede resolver su problema, comuníquese con el soporte técnico en línea)

► **Preguntas más frecuentes**

3.¿En qué deportes se puede utilizar el pulsómetro?

R: El monitor de frecuencia cardíaca se puede utilizar en casi todos los deportes como ciclismo, fitness, fútbol, tenis, running, baloncesto, etc. (excepto la natación)

4.¿Por qué la conexión Bluetooth del smartphone rechaza la conexión o no muestra datos?

R: Solo puede conectarse correctamente al dispositivo a través de la propia aplicación. La conexión a través del menú de configuración de bluetooth del teléfono no es válida.

5.¿Cómo limpiar el pulsómetro?

R: Después de cada uso, lave la banda de pecho a mano con agua limpia y déjela secar sobre una superficie plana. Después de usarlo 7 veces, limpie la banda de pecho con agua jabonosa diluida y enjuáguela con agua. No meta la banda para el pecho en la lavadora o secadora; no utilice limpiadores químicos (los limpiadores químicos pueden hacer que la banda pectoral envejezca demasiado rápido y acortar su vida útil).

► **Actualizaciones de firmware**

6.¿Cuánto tiempo puede durar el cinturón de frecuencia cardíaca?

R: La duración de la batería es de aproximadamente 1000 horas (puede variar debido a la temperatura y al entorno de uso)

Instale la aplicación Magene Utility en un smartphone con Bluetooth y conéctese al monitor de frecuencia cardíaca para obtener la actualización más reciente.



Descarga de la aplicación
Correo electrónico: support@magenefitness.com
Para más información por favor visite: http://www.magenefitness.com

► **Manual multilingüe**



Manual en varios idiomas
Está disponible en el siguiente enlace:
<https://www.magenefitness.com/manuals.html>

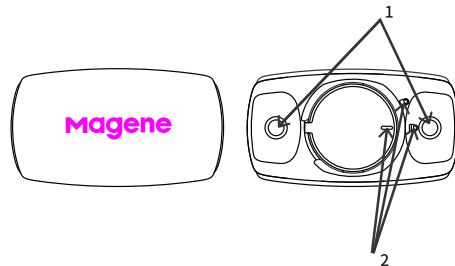
Cardiofréquencemètre Magine

Magine

Modèle : H64

► Présentation du cardiofréquencemètre

Le produit prend en charge simultanément les protocoles Bluetooth 4.0 et ANT+, pour surveiller la fréquence cardiaque en temps réel et envoyer sans fil les données à une application smartphone, à une montre de sport, à un compteur vélo ou à un autre dispositif pour suivre et enregistrer la fréquence cardiaque de chaque exercice.



1) Pincettes d'électrodes du cardiofréquencemètre

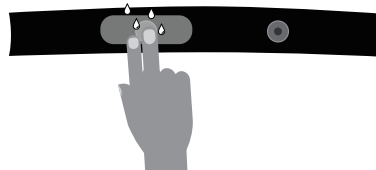
2) Marque de la position de rotation du compartiment à piles

► Utilisation du produit

* Pour les produits neufs, une feuille isolante se trouve dans le compartiment principal de la pile. La feuille doit être retirée avant la première utilisation.

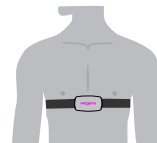
* Lorsque vous portez le cardiofréquencemètre, veuillez vous assurer que l'orientation de la marque Magene est correcte, sinon les données de fréquence cardiaque peuvent être anormales.

1. Mouillez la zone des électrodes de la sangle de poitrine avec de l'eau avant de la porter ;



► Utilisation du produit(2)

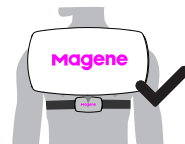
2. Porter la sangle dans la position correcte selon les images ci-dessous, en veillant à ce que la sangle soit sous les principaux muscles de la poitrine ;



Position correcte pour les utilisateurs masculins



Position correcte pour les utilisateurs féminins



Le logo Magene est correctement orienté



Le logo Magene est incorrectement orienté

► Utilisation du produit(3)

Façons incorrectes de porter la sangle de poitrine:



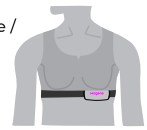
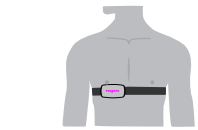
Trop haut



Trop bas



Trop à gauche / à droite



3. Utilisez l'application pour smartphone, la montre de sport, le compteur vélo ou tout autre dispositif pour rechercher et connecter le cardiofréquencemètre.

► Instructions d'appairage de l'appareil

* Veuillez porter correctement l'appareil avant d'essayer de l'appairer. Si l'appareil n'est pas porté, il ne pourra pas être détecté par d'autres dispositifs.

1. Lorsque vous utilisez une application pour smartphone, vous devez rechercher le cardiofréquencemètre avec l'application. La connexion avec le cardiofréquencemètre via le système Bluetooth du téléphone n'est pas valide.

2. Lorsque vous utilisez le système Bluetooth, vous ne pouvez l'appairer qu'avec un seul appareil ou une seule application à la fois. Veuillez désappairer l'ancien appareil ou l'ancienne application lorsque vous devez l'appairer avec un nouvel appareil ou une nouvelle application.

3. Lorsque vous utilisez le protocole ANT+, vous pouvez l'appairer avec plusieurs appareils en même temps ;

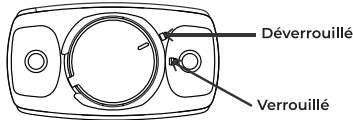
4. Une fois le cardiofréquencemètre retiré, il passe automatiquement en mode veille après 30 secondes afin d'économiser de l'énergie.

► **Spécifications du produit**

Accessoires : Capteur × 1, Pile CR2032 × 1, Sangle × 1	
Poids : 55 g	Autonomie de la pile : 1000h
Fréquence cardiaque : 30-240BPM	Étanchéité à l'eau : IP67
Protocole : Bluetooth 4.0 & ANT+	Taille du capteur : 61,9 mm × 34,3 mm × 10 mm
Distance de connexion : Bluetooth 4.0 : 10 m ANT+ : 6 m	Longueur de la sangle : 64 - 86 (±2 cm)

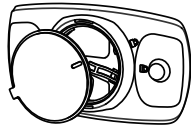
*L'autonomie réelle de la pile dépend de l'environnement d'utilisation.

► **Remplacement de la pile**



1.Ouvrez le compartiment à piles en tournant la marque de position sur le couvercle du compartiment à piles dans le sens contraire des aiguilles d'une montre, de la position verrouillée à la position déverrouillée.

2.Placez la nouvelle pile dans le compartiment à piles et appuyez sur le couvercle du compartiment à piles en position avec la marque de position alignée avec la position déverrouillée (comme le montre la figure ci-dessous). Une fois le couvercle du compartiment à piles complètement enfoncé, tournez la marque de position dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la position verrouillée.



► **FAQ(1)**

1.Quels applications et compteurs vélo sont compatibles avec le cardiofréquencemètre Magene ?

Toutes les applications et tous les appareils qui prennent en charge le protocole ANT+ sont compatibles, y compris les montres de sport et les compteurs vélo. Les appareils ou les applications qui prennent en charge le protocole Bluetooth sont également compatibles.

2.Pourquoi mon appareil ne peut-il pas découvrir le cardiofréquencemètre ?

Veuillez vérifier les points suivants :

- 1)Appliquez de l'eau propre sur la peau dans la zone de détection de la sangle de poitrine ;
- 2)Il est possible que le connecteur de la pile soit recouvert d'une matière étrangère ou que le ressort ne soit pas poussé vers le haut ;
- 3)Si la batterie est chargée, essayez de la remplacer ;
- 4)Si le logiciel prend en charge le cardiofréquencemètre Magene ;
- 5)Le protocole Bluetooth ne permet d'appairer qu'une seule application ou un seul appareil à la fois, assurez-vous que le cardiofréquencemètre n'est pas déjà connecté à d'autres appareils ou applications. (Si vous n'arrivez toujours pas à résoudre votre problème, veuillez contacter le support technique en ligne)

► **FAQ(2)**

3.Pour quels sports le cardiofréquencemètre peut-il être utilisé ?

A : Le cardiofréquencemètre peut être utilisé pour tous les sports tels que le cyclisme, la course à pied, le fitness, etc... hormis les sports aquatiques.

4.Pourquoi la connexion Bluetooth du smartphone rejette-t-elle l'appairage ou n'affiche-t-elle pas les données ?

A : Vous ne pouvez vous connecter correctement à l'appareil qu'à travers l'application elle-même. L'appairage via le menu de réglage Bluetooth du téléphone est invalide.

5.Comment nettoyer le Moniteur de fréquence cardiaque ?

A : Après chaque utilisation, rincez-le à l'eau et posez-le à plat. Après 7 utilisations, essuyez la sangle de poitrine avec de l'eau savonneuse diluée et rincez-la à l'eau. Ne placez pas la sangle de poitrine dans la machine à laver ou le sèche-linge ; n'utilisez pas de nettoyeurs chimiques (les nettoyeurs chimiques peuvent faire vieillir la sangle de poitrine trop rapidement et réduire sa durée de vie).

► **Mises à jour du micrologiciel**

6.Combien d'heures le Moniteur de fréquence cardiaque peut-il durer ?

A : L'autonomie de la pile est d'environ 1 000 heures (cela peut varier en fonction de la température et de l'environnement d'utilisation)

Installez l'application Magene Utility sur un smartphone compatible Bluetooth et connectez le cardiofréquencemètre pour obtenir la dernière version du micrologiciel.



Téléchargement de l'App

E-mail : support@magenefitness.com
Pour plus d'informations, veuillez visiter :
<http://www.magenefitness.com>

► **Manuel en plusieurs langues**



Manuel en plusieurs langues
Peut être disponible à partir du lien suivant :
<https://www.magenefitness.com/manuals.html>